



## **LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC**

**Peace, Independence, Democracy, Unity, Prosperity**

**Deputy Prime Minister,  
Minister for Foreign Affairs**

---

### **INSTRUMENT OF RATIFICATION**

**WHEREAS** the Agreement on the Augmentation of the ASEAN Science Fund among the Governments of the ASEAN Member Countries, was concluded at Genting Highlands, in Malaysia, on 8<sup>th</sup> April 2000,

**AND WHEREAS** the said Agreement has been signed by the duly authorized representative of the Government of the Lao People's Democratic Republic, on 8<sup>th</sup> April 2000,

**NOW THEREFORE I**, Somsavat LENGSAVAD, Deputy Prime Minister, Minister of Foreign Affairs, declare that the Government of the Lao People's Democratic Republic, having considered the above mentioned Agreement, ratifies the same and undertakes faithfully to perform and carry out the stipulations therein contained.

**IN WITNESS WHEREOF**, I have signed this Instrument of Ratification at Vientiane, Lao People's Democratic Republic, on 24 January 2005.

Somsavat LENGSAVAD



ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

PEACE INDEPENDENCE DEMOCRACY UNITY PROSPERITY

ສະຖານເອກອັດຕະໂນຮຸກ  
ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ  
ປະຈຳ ສາທາລະນະລັດ ອິນໂດເນເຊຍ

Embassy of the  
Lao People's Democratic Republic to the  
Republic of Indonesia

No: 004 / ALJ- 2005

The Embassy of the Lao People's Democratic Republic presents its compliments to the ASEAN Secretariat and has the honor to forward herewith the letter and ASEAN Protocol to the Secretary General of ASEAN:

1. The note No. 023 /AE-AS, dated 2 February 2005 from the Ministry of Foreign Affairs of the Lao People's Democratic Republic.
2. Instrument of Ratification of the Government of the Lao People's Democratic Republic for the Agreement on the Augmentation of the ASEAN Science Fund among the Government of the ASEAN Member Countries.
3. Instrument of Acceptance of the Government of the Lao People's Democratic Republic for the Protocol to Amend the ASEAN Framework Agreement on Services.

The Embassy of the Lao People's Democratic Republic avails itself of this opportunity to renew to the ASEAN Secretariat the assurances of its highest consideration.

Jakarta, 17 March 2005

ASEAN SECRETARIAT  
Jakarta.



THE ASEAN SECRETARIAT		
RECEIVED 26	FAX / MAIL	
DATE 18/3/05	TIME 14 00	
BY ສຸນຸ		
DESTINATION	ACTION	INFO
14CA		
COMMENT:		



## ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

ຮອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ,

ລັດຖະມົນຕີວ່າການກະຊວງການຕ່າງປະເທດ

( ບົດແປ )

### ສານປະກາດໃຫ້ສັດຕະຍາບັນ

ໃນເມື່ອສັນຍາ ວ່າດ້ວຍ ການເພີ່ມງົບປະມານປະກອບເຂົ້າກອງທຶນວິທະຍາສາດອາຊຽນ ລະຫວ່າງ ລັດຖະບານ ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ແລະ ລັດຖະບານບັນດາປະເທດສະມາຊິກ ອາຊຽນ ໄດ້ຮັບການລົງນາມ ທີ່ ມາເລເຊຍ, ໃນວັນທີ 8 ເມສາ 2000,

ແລະໃນເມື່ອ ສັນຍາດັ່ງກ່າວ ໄດ້ຮັບການລົງນາມ ໂດຍຕາງໜ້າ ລັດຖະບານ ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ໃນວັນທີ 8 ເມສາ 2000,

ສະນັ້ນ, ຂ້າພະເຈົ້າ ສົມສະຫວາດ ເລັ່ງສະຫວັດ, ຮອງນາຍົກລັດຖະມົນຕີ, ລັດຖະມົນຕີວ່າການ ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ປະກາດວ່າ ພາຍຫຼັງໄດ້ພິຈາລະນາສັນຍາດັ່ງກ່າວ ລັດຖະບານ ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ໃຫ້ສັດຕະຍາບັນ ແລະ ຮັບປະກັນວ່າຈະປະຕິບັດຢ່າງເຄັ່ງຄັດ ຕາມພັນທະ ແລະ ຂໍ້ກຳນົດທີ່ບັນຈຸຢູ່ໃນສັນຍາສະບັບນີ້ ໃຫ້ບັນລຸຜົນສຳເລັດ.

ເພື່ອເປັນຫຼັກຖານ, ຂ້າພະເຈົ້າ ຈຶ່ງໄດ້ລົງນາມໃນສານປະກາດໃຫ້ສັດຕະຍາບັນສະບັບນີ້ ທີ່ ນະຄອນ ຫຼວງວຽງຈັນ, ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ, ໃນວັນທີ 24 ມັງກອນ 2005.

( ລົງນາມ )

ສົມສະຫວາດ ເລັ່ງສະຫວັດ